

## LOCATIONS

### Conference & Accommodation

MCC Mazurkas Conference Centre & Hotel  
ul. Poznańska 177  
05-850 Ożarów Mazowiecki  
Tel.: +48 22 721 47 47-49  
www.mazurkashotel.pl

### Company Visit

„DRUKPOL.FLEXO SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ  
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ”  
ul. Okunin 27  
05-100 Nowy Dwór Mazowiecki  
Tel.: +48 22 775 29 94  
www.drukpolflexo.pl

### Presentation language:

English / Polish  
simultaneous translation available

No conference fee.

Hotel accommodation and travel cost at the  
expense of each participant.

## LOKALIZACJE

### Konferencja i zakwaterowanie

MCC Mazurkas Conference Centre & Hotel  
ul. Poznańska 177  
05-850 Ożarów Mazowiecki  
Tel.: +48 22 721 47 47-49  
www.mazurkashotel.pl

### Wizyta w firmie

„DRUKPOL.FLEXO SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ  
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ”  
ul. Okunin 27  
05-100 Nowy Dwór Mazowiecki  
Tel.: +48 22 775 29 94  
www.drukpolflexo.pl

### Język prezentacji:

angielski /polski  
simultaneous translation available

Dostępne tłumaczenie symultaniczne.

Udział w konferencji jest bezpłatny. Koszty  
zakwaterowania i podróży ponosi uczestnik.

## REGISTRATION

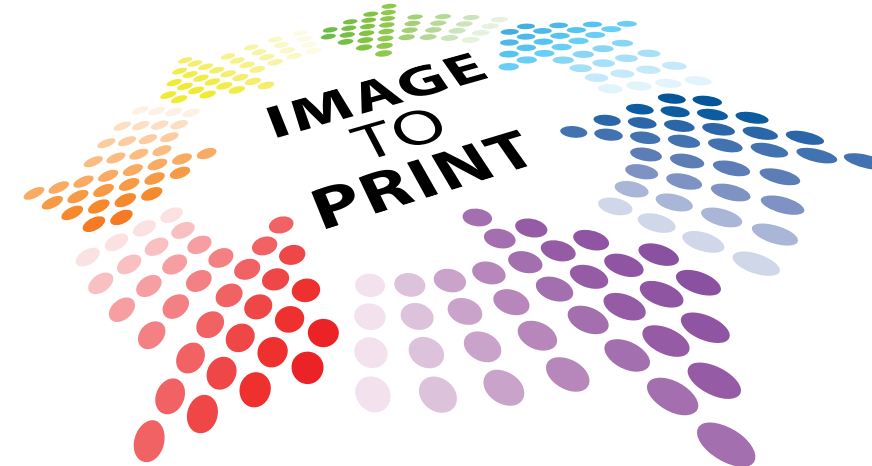
Please register before **15 November**  
with the enclosed registration  
form or mail to:  
**sabine.joachims@janoschka.com**  
phone **+49 7825 849 243**

## REJESTRACJA

Prosimy o dokonanie rejestracji przed  
**15 listopada** wypełniając załączony  
formularz lub wysyłając wiadomość  
mailową na adres:  
**sabine.joachims@janoschka.com**  
phone **+49 7825 849 243**



[www.image-to-print.com](http://www.image-to-print.com)



  
nordmeccanica  
group

  
SunChemical®  
a member of the DIC group 

 WINDMÖLLER & HÖLSCHER

 janoschka

## INVITATION

**PRINTING TECHNOLOGY AND INNOVATION DAYS  
FOR FLEXIBLE PACKAGING**

27 - 28 November 2013  
Ożarów Mazowiecki (Warsaw) Poland

## ZAPROSZENIE

**DNI TECHNOLOGII DRUKU I INNOWACJI W  
BRANŻY OPAKOWAŃ ELASTYCZNYCH**

27-28 listopada 2013  
Ożarów Mazowiecki (Warszawa) Polska

## PROGRAMME

27 NOVEMBER ▼

### 10h00 Registration Coffee & Welcome

- ~ **Market trends & innovations in flexible packaging**  
Mr. Rudi Weis-Schiff, Managing Director, Janoschka
- ~ **Global business partner for packaging inks**  
Mrs. Monika Galińska, Key Account Manager, Liquid Inks, DIC  
Mr. Paweł Pacholak, Operations Director, DIC
- ~ **Your supplier for rotogravure and flexo printing, extrusion and converting equipment**  
Mr. Przemysław Lubryczyński, Sales Manager, Windmüller & Hölscher
- ~ **Nordmeccanica and the technological milestone**  
Mr. Paolo Milani, Area Sales Manager, Nordmeccanica Group

### 12h00 Luncheon networking – Consult with the experts

- ~ **Innovations in flexo printing presses**  
Mr. Sven Wüstefeld, Technical Sales Manager, Windmüller & Hölscher
- ~ **Flexo technology in plate making**  
Mr. Stuart Jones, Business Unit Manager Brands, Janoschka
- ~ **Ink innovations and capabilities**  
Mrs. Monika Galińska, Key Account Manager, Liquid Inks, DIC  
Mrs. Renata Saar-Kosseck, Technical Manager, Liquid Inks, DIC

### 15h00 Coffee Break

27 NOVEMBER ▼

- ~ **Innovations in rotogravure printing presses**  
Mr. Torsten Berding, Sales Director, Windmüller & Hölscher
- ~ **Technological innovations in rotogravure**  
Mr. Thomas Zocher, General Manager Bases & Sleeves, Janoschka
- ~ **The lamination „re”volution**  
Mr. Vincenzo Cerciello, Technical Director, Nordmeccanica Group
- ~ Common statement of the roadshow partners  
**The future-oriented, environment-friendly and sustainable process for flexible packaging production**

### 17h00 Wrap-up / Questions & Answers

17h30 End

18h00 Welcome Aperitif

19h00 Dinner

28 NOVEMBER ▼

09h00 Departure by bus to Drukpol

10h00 Welcome

10h30 **Factory tour and machine presentations  
printing on WINDMÜLLER & HÖLSCHER MIRAFLEX AM  
and laminating on NORDMECCANICA DUPLEX COMBI LINEAR**

12h00 Lunch Snack

13h00 Return to hotel by bus

## PROGRAM

27 LISTOPADA ▼

### 10h00 Rejestracja, kawa i powitanie

- ~ **Trendy i innowacje na rynku elastycznych opakowań**  
Rudi Weis-Schiff, Dyrektor zarządzający, Janoschka
- ~ **Globalny partner biznesowy w dziedzinie atramentów do druku opakowań**  
Monika Galińska, Kierownik ds. klientów strategicznych, Liquid Inks, DIC  
Paweł Pacholak, Dyrektor ds. operacyjnych, DIC
- ~ **Twój dostawca w dziedzinie wkładki i fleksodruku, wytłaczania i maszyn do produkcji opakowań wielomateriałowych.**  
Przemysław Lubryczyński, Kierownik sprzedaży, Windmüller & Hölscher
- ~ **Nordmeccanica i przełom technologiczny**  
Paolo Milani, Area Sales Manager, Nordmeccanica Group

### 12h00 Przerwa na lunch – Konsultacje z ekspertami

- ~ **Innowacje w dziedzinie pras do fleksodruku**  
Sven Wüstefeld, Kierownik sprzedaży ds. technologii, Windmüller & Hölscher
- ~ **Technologia fleksodruku w produkcji płyt**  
Stuart Jones, Kierownik jednostki biznesowej ds. zarządzania marką, Janoschka
- ~ **Innowacje w dziedzinie atramentów i ich możliwości**  
Monika Galińska, Kierownik ds. klientów strategicznych, Liquid Inks, DIC  
Renata Saar-Kosseck, Kierownik ds. technologii, Liquid Inks, DIC

### 15h00 Przerwa na kawę

27 LISTOPADA ▼

- ~ **Innowacje w dziedzinie pras do wkładki**  
Torsten Berding, Dyrektor sprzedaży, Windmüller & Hölscher
- ~ **Innowacje technologiczne w dziedzinie wkładki**  
Thomas Zocher, Główny kierownik ds. sit i tulei, Janoschka
- ~ **„Re”wolucja w laminacji**  
Vincenzo Cerciello, Dyrektor ds. technologii, Nordmeccanica Group
- ~ Wspólne stanowisko partnerów cyklu roadshow  
**Przyszłościowy, ekologiczny i zrównoważony proces dla produkcji opakowań elastycznych**

17h00 Podsumowanie / Pytania i dyskusja

17h30 Zakończenie

18h00 Aperitif powitalny

19h00 Kolacja

28 LISTOPADA ▼

09h00 Odjazd autobusu do firmy Drukpol

10h00 Powitanie

10h30 **Zwiedzanie fabryki i prezentacja maszyn  
Druk na maszynie WINDMÜLLER & HÖLSCHER MIRAFLEX AM  
oraz laminowanie na maszynie NORDMECCANICA DUPLEX COMBI LINEAR**

12h00 Przerwa na lunch

13h00 Powrót do hotelu autokarem